

# HS850 / HS740A / HS650A

РУССКИЙ

## Введение

Благодарим вас за приобретение стойки для хай-хэт Yamaha. Внимательно прочитайте это руководство перед использованием устройства.

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Перед использованием устройства внимательно прочитайте раздел «Меры предосторожности», чтобы понять, как правильно пользоваться этим устройством. Стойку для хай-хэт можно использовать вместе с барабанами, тарелками, палочками и т.д., или отдельно.

Обязательно следуйте всем приведенным ниже инструкциям относительно места хранения в комнате и ежедневного обращения. Если устройством будет пользоваться ребенок, особенно маленький, взрослый член семьи или учитель должен проинструктировать его относительно использования устройства.

### Для предотвращения несчастных случаев и травм

-Соблюдайте перечисленные ниже меры предосторожности-

Условные обозначения

- Значки служат для указания и пояснения мер предосторожности, позволяющих обеспечить безопасное и надлежащее использование изделия, а также предохранить вас и других людей от травм, а имущество от порчи.
- Прочитайте меры предосторожности после того, как поймете, что означают значки.

- ⚠ Внимание (включая опасность или предупреждение). Этот значок указывает меры предосторожности, на которые следует обратить особое внимание.
- ⊘ Действия, помеченные таким значком, запрещены, и не следует пытаться их выполнить.
- Этот значок указывает действия, которые рекомендуется выполнить.

|                            |  |
|----------------------------|--|
| ⚠<br><b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ</b> | <b>Если пренебречь этим символом и неправильно использовать оборудование, существует риск смертельного исхода или серьезного ущерба.</b>   |
| ●                          | Убедитесь, что все болты крепко затянуты.  |
| ⊘                          | Соблюдайте особую осторожность, прикасаясь к местам вблизи заостренных концов или кромок. Некоторые части устройства специально заострены в функциональных целях. (Стопор стойки для хай-хэт и т.д.) Обращайтесь с ними осторожно, чтобы не пораниться. Не превращайте стойку для хай-хэт в игрушку. |
| ⚠<br><b>ВНИМАНИЕ</b>       | <b>Если пренебречь этим символом и неправильно использовать оборудование, существует риск материального ущерба и получения травмы лицами, использующими данное оборудование.</b>   |
| ⊘                          | Не подставляйте руки и ноги под площадку педали и не приближайте к подвижным деталям. Иначе можно прищемить руку или ногу, либо получить иную травму.  |
| ⚠                          | Будьте особенно осторожны, даже когда используете стойку для хай-хэт отдельно.   |
| ●                          | Крепко затяните все крепежные и регулировочные болты, чтобы предотвратить открепление при использовании.   |
| ●                          | Периодически наносите небольшое количество смазки, например консистентной, на подвижные детали, чтобы обеспечить плавную работу.   |

\* Технические характеристики и конструкция могут изменяться без уведомления.

### 1 Опорная пластина тарелки

Чтобы установить нижнюю тарелку хай-хэт, снимите муфту хай-хэт и поместите тарелку на войлочную прокладку на опорной пластине тарелки. Угол нижней тарелки можно отрегулировать путем поворота болта регулировки угла снизу опорной пластины. Чтобы настроить угол тарелки хай-хэт, используйте болт с круглой головкой снизу опорной пластины тарелки.

### 2 Муфта хай-хэт

Чтобы установить верхнюю тарелку хай-хэт, ослабьте барашковый болт и снимите всю муфту хай-хэт с верхней тяги. Затем свинтите с муфты гайку и поместите тарелку между двумя войлочными прокладками. После установки затяните гайку на муфте, чтобы зафиксировать тарелку. Поместите всю сборку на верхнюю тягу и затяните барашковый болт, чтобы зафиксировать верхнюю тарелку в нужном положении. С помощью стопорных гаек в верхней части муфты можно настраивать звук, производимый тарелками хай-хэт. Для получения более распределенного звука отвинтите гайки от войлочной прокладки; для получения более сфокусированного звука подвинтите их ближе к прокладке. По достижении нужного звучания крепко стяните стопорные гайки.

### 3 Установочный зажим (только HS850, HS740A)

После определения высоты нижней тарелки хай-хэт установочный зажим можно использовать, чтобы отметить место установки для будущих сборок и предотвратить непреднамеренные смещения во время концертов. Крепко затяните установочный зажим ключом для барабана.

### 4 Ручка регулировки натяжения пружины (только HS850, HS740A)

Ручка регулировки натяжения пружины обеспечивает 11-ступенчатую регулировку. Чтобы усилить натяжение, переведите ручку регулировки натяжения пружины вверх (рис. А) в нужное положение (ориентируясь по шкале), затем поверните ручку влево, чтобы зафиксировать ее (рис. В). Чтобы ослабить натяжение, поверните ручку регулировки натяжения пружины вправо (рис. С) и переведите ее в нужное положение. Чтобы усилить натяжение, переведите ручку регулировки натяжения пружины вверх, чтобы ослабить его, переведите ее вниз.

### 5 Стабилизирующий стержень площадки педали

Стабилизирующий стержень площадки необходимо вставить в отверстия рамы в нижней части основания стойки для хай-хэт.

### 6 Шип

Большие надежные резиновые ножки предотвращают нежелательное смещение стойки для хай-хэт во время игры. Для обеспечения дополнительной устойчивости на раме имеется два шипа. При необходимости эти шипы можно выдвинуть путем регулировки винтов, которые расположены с обеих сторон основания рамы.

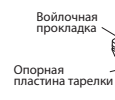
### 7 Регулировка положения ножек (только HS850, HS740A)

Ослабьте болты А и В (рис. D), чтобы изменить положение ножек (площадки). После определения положения крепко затяните болты А и В. Рекомендуется расположить ножки так, как это показано на рисунке слева, чтобы оставить немного места для сборки и обеспечить необходимую устойчивость стойки. (Эта сборка предназначена для барабанистов-правшей. Если барабанщик – левша, выполните сборку противоположным образом).



Чтобы обеспечить плавное действие, периодически смазывайте все подвижные детали небольшим количеством консистентной смазки. Соблюдайте осторожность и не применяйте чрезмерную силу при затягивании гайки на основании удлинителя, так как это может привести к повреждению нейлоновой втулки внутри трубки.

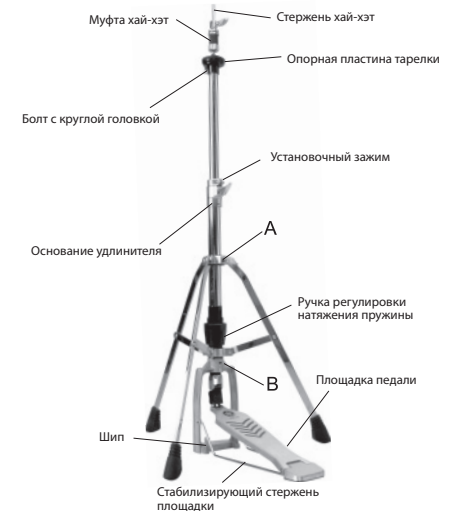
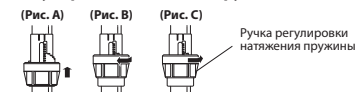
### ● Опорная пластина тарелки



### ● Муфта хай-хэт



### ● Регулировка натяжения пружины



\* На фотографиях изображена модель HS740A.

(Рис. D)